

REGIE DES BATIMENTS

F. 2003 — 2359 (2003 — 1396)

[2003/02124]

13 FEVRIER 2003. — Arrêté ministériel fixant les délégations de pouvoirs au sein de la Régie des Bâtiments et réglant les compétences des services. — Errata

Moniteur belge du 9 avril 2003 :

Dans le texte néerlandais de l'arrêté ministériel, p. 17786, à l'article 2, 5^e alinéa, il y a lieu de lire « treffen » au lieu de « trefen ».

Dans le texte français de l'arrêté ministériel, p. 17787 au titre du point 7, il y a lieu de lire « Service Technologie de l'Information et de la Communication » au lieu de « Service technologie de l'Information et de la Communication ».

Dans le texte français de l'arrêté ministériel, p. 17787, au point B, 1^{er} alinéa, il y a lieu de lire « ... pour les biens immobiliers... » au lieu de « ... pour les iens immobiliers... ».

Dans le texte néerlandais de l'arrêté ministériel, p. 17788, au point 1, il y a lieu de lire « grondgebied van de provincies Oost- en West-Vlaanderen » au lieu de « grondgebied van de provincies oost- en West-Vlaanderen ».

Dans le texte néerlandais de l'annexe de l'arrêté ministériel, p. 17790, au Chapitre III, 1^o, il y a lieu de lire « ... verband houdend met... » au lieu de « ... verband houdende met... ».

Dans le texte français de l'annexe de l'arrêté ministériel, p. 17791, au Chapitre III, 3^o, a), 1^e alinéa, il y a lieu de lire « ... ne dépasse pas... » au lieu de « ... ne dépasse par... ».

Dans le texte français de l'annexe de l'arrêté ministériel, p. 17792, au Titre II, 3^o, il y a lieu de lire « la fixation et la modification de l'affectation et de la résidence administrative des membres du personnel de la Régie des Bâtiments ainsi que le détachement » au lieu de « la fixation et la modification de l'affectation et de la résidence administrative des membres du personnel de la Régie des Bâtiments ».

Dans le texte néerlandais de l'annexe de l'arrêté ministériel, p. 17793, au 14^o, il y a lieu de lire « ... daartoe... » au lieu de « ... dartoe... ».

Dans le texte français de l'annexe de l'arrêté ministériel, p. 17793, au titre III, 1^o, il y a lieu de lire « ... officiel... » au lieu de « ... officel... ».

REGIE DER GEBOUWEN

N. 2003 — 2359 (2003 — 1396)

[2003/02124]

13 FEBRUARI 2003. — Ministerieel besluit tot vaststelling van de delegaties van bevoegdheden bij de Regie der Gebouwen en tot regeling van de bevoegdheden van de diensten. — Errata

Belgisch Staatsblad van 9 april 2003 :

In de Nederlandse tekst van het ministerieel besluit, blz. 17786, in artikel 2, 5^e lid, dient te worden gelezen « treffen » in plaats van « trefen ».

In de Franse tekst van het ministerieel besluit, blz. 17787 in de titel van punt 7, dient te worden gelezen « Service Technologie de l'Information et de la Communication » in plaats van « Service technologie de l'Information et de la Communication ».

In de Franse tekst van het ministerieel besluit, blz. 17787 in punt B, 1^e alinea, dient te worden gelezen « ... pour les biens immobiliers... » in plaats van « ... pour les iens immobiliers... ».

In de Nederlandse tekst van het ministerieel besluit, blz. 17788, in punt 1, dient te worden gelezen « grondgebied van de provincies Oost- en West-Vlaanderen » in plaats van « grondgebied van de provincies oost- en West-Vlaanderen ».

In de Nederlandse tekst van de bijlage bij het ministerieel besluit, blz. 17790, in Hoofdstuk III, 1^o, dient te worden gelezen « ... verband houdend met... » in plaats van « ... verband houdende met... ».

In de Franse tekst van de bijlage bij het ministerieel besluit, blz. 17791, in hoofdstuk III, 3^o, a), 1^e alinea, dient te worden gelezen « ... ne dépasse pas... » in plaats van « ... ne dépasse par... ».

In de Franse tekst van de bijlage bij het ministerieel besluit, blz. 17792, in Titel II, 3^o, dient te worden gelezen « la fixation et la modification de l'affectation et de la résidence administrative des membres du personnel de la Régie des Bâtiments ainsi que le détachement » in plaats van « la fixation et la modification de l'affectation et de la résidence administrative des membres du personnel de la Régie des Bâtiments ».

In de Nederlandse tekst van de bijlage bij het ministerieel besluit, blz. 17793, in 14^o, dient te worden gelezen « ... daartoe... » in plaats van « ... dartoe... ».

In de Franse tekst van de bijlage bij het ministerieel besluit, blz. 17793, in titre III, 1^o, dient te worden gelezen « ... officiel... » in plaats van « ... officel... ».